



Council of the
European Union

Brussels, 5 October 2023
(OR. en, cs)

13856/23

FRONT 299
MIGR 315
COMIX 432

NOTE

From:	Czech delegation
To:	Working Party on Frontiers/Mixed Committee (EU-Iceland/Norway and Switzerland/Liechtenstein)
No. prev. doc.:	13735/23
Subject:	Prolongation of the temporary reintroduction of border controls at the Czech Republic internal borders in accordance with Article 28 of Regulation (EU) 2016/399 on a Union Code on the rules governing the movement of persons across borders (Schengen Borders Code)

Delegations will find attached a copy of a letter received by the General Secretariat of the Council on 05 October 2023 regarding the prolongation of the temporary reintroduction of border controls by the Czech Republic at internal borders with Slovakia until 13 October 2023.

E-MAIL



IM 011094 2023
05-10-2023

Mgr. Bc. Vít Rakušan

1. místopředseda vlády a ministr vnitra

Generální sekretariát Rady Evropské Unie
Evropská komise
Evropský parlament

Praha dne 4. října 2023
MV-162053-3/OAM-2023

Vážení kolegové,

v souvislosti s prudkým nárůstem nelegální sekundární migrace, zvýšenou aktivitou organizovaných skupin převaděčů a zhoršením migrační a bezpečnostní situace na vnějších hranicích EU Ministerstvo vnitra rozhodlo o dočasném znovuzavedení ochrany vnitřních hranic v souladu s čl. 28 nařízení Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/399, kterým se stanoví kodex Unie o pravidlech upravujících přeshraniční pohyb osob (Schengenský hraniční kodex), a to od 4. října 2023 00:00 do 8. října 2023 23:59. V rámci koordinovaného postupu se sousedními státy a na základě průběžného vyhodnocování bezpečnostní situace nyní vláda rozhodla o prodloužení tohoto opatření do 13. října 2023 23:59.

Kontroly budou prováděny na celém úseku pozemní hranice se Slovenskou republikou, a to flexibilním způsobem přiměřeným aktuální hrozbě v závislosti na vývoji situace. Úseky, na kterých budou prováděny kontroly, jejich intenzita a zacílení byly zvoleny s ohledem na princip přiměřenosti tak, aby omezení plynulosti přeshraničního provozu bylo co nejmenší.

Další informace můžete nalézt na stránkách Ministerstva vnitra ČR, www.mvcr.cz.

S úctou

COURTESY TRANSLATION

General Secretariat of the Council of European Union
European Commission
European Parliament

Prague 4th October 2023
Ref no MV-162053-3/OAM-2023

Dear Colleagues,

Respective Czech authorities have concluded that it is necessary to reintroduce internal border control in reaction to a serious threat to public order and internal security of Czechia related to a significant increase in illegal secondary migration, an increase in activity of organised groups of smugglers and to the deterioration of the migration and security situation at the EU's external borders. Therefore, the Ministry of the Interior has decided to temporarily reintroduce border control at the internal borders in accordance with Article 28 of the Regulation (EU) 2016/399 of the European Parliament and of the Council of 9 March 2016 on a Union Code on the rules governing the movement of persons across borders (Schengen Borders Code), from 4 October 2023 00:00 until 8 October 2023 23:59. As part of a coordinated approach with neighbouring countries and on the basis of an ongoing assessment of the security situation, the Government has decided to extend this measure until 13 October 2023 23:59.

The checks will be carried out along the whole section of internal borders with Slovakia, in a flexible manner, proportionate to the current threat and situation development. The selection of the section of internal border, and intensity and targeting of border checks have been chosen accordingly to the principle of proportionality so as to minimise restrictions on the flow of cross-border traffic.

For further information I would like to refer to the website of the Czech Ministry of the Interior, www.mvcr.cz.

Yours sincerely,

Elektronicky podpis - 4.10.2023
Certifikát autora podpisu :
Jméno : Mgr. Bc. Vít Rakusán
V.0101 Podpisem Qualifor CA 1
Průběh: 10.10.2023 11:14:00:00